



СПЕЦВЫПУСК

# ма.ФЦЯ

апрель 2010

студенческая газета факультета иностранных языков

Вехи истории...**2**

Руководитель и вдохновитель...**4**

Выпускники вспоминают...**5**



Профессионалы ФИЯ...**8**

Международное сотрудничество...**11**

Фокусы самовыражения...**12**



[ffl.nspu.net](http://ffl.nspu.net)



## ФАКУЛЬТЕТ ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКОВ

Факультет иностранных языков был основан в 1945 году под руководством декана А. С. Раушенбаха. До 1954 года факультет имел два отделения – английского языка и немецкого языка, каждое – с четырехлетним сроком обучения. Первый набор составил 50 человек (по 25 человек на отделение). Материальная база у факультета практически отсутствовала. Об использовании каких-либо технических средств обучения не могло быть и речи. Ощущался острый недостаток в учебно-методической и научной литературе.

Со временем, в середине 70-х годов, педагогический институт, наконец, обрел собственный учебный корпус. Вместе с вузом развивался и ФИЯ. В 1959 году на факультете открылось отделение немецкого языка и немецкой литературы, которое готовило специалистов как для обычных школ, так и для школ, где немецкий язык преподавался в качестве родного. В 1961 году появилось еще одно отделение – французского и немецкого языков.

Сегодня факультет иностранных языков включает три кафедры: английско-го, немецкого и французского языков.

**Кафедра немецкого языка**, ровесница вуза, готовит студентов на двух отделениях: немецкий и английский языки и немецкий язык. Сотни выпускников кафедры – преподаватели школ, гимназий, средних и высших учебных заведений, университетов, – переводчики и научные работники трудятся сегодня не только в Новосибирске, но и в других городах России, и за рубежом. Кафедра немецкого языка поддерживает постоянные контакты

и плодотворно сотрудничает с Генеральным консульством Федеративной республики Германия в Новосибирске, Немецкой Службой Академических Обменов (DAAD), Институтом им. Гете, информационной службой «Deutsche Welle» и другими государственными, общественными и научными институтами Германии. Преподаватели ежегодно участвуют в международных научных и методических конференциях и семинарах в России и Германии. Благодаря такому сотрудничеству кафедра располагает богатой библиотекой, значительным фондом видео-аудиоматериалов, получает доступ к современным образовательным технологиям, создает собственные учебные пособия. Преподаватели и студенты кафедры принимают активное участие в работе Российско-Немецкого Дома, поддерживают тесные связи с Гете-залом при Новосибирской областной библиотеке, участвуют в организации и проведении вечеров немецкой культуры, ведут языковые курсы.



Создание **кафедры английского языка** уходит своими корнями в общеинститутскую кафедру иностранных языков, которая открылась в 1945 году. Заведующим общеинститутской кафедрой был к. ф. н. В. Э. Раушенбах. При кафедре имеется аспирантура по германским языкам, которой руководит выпускник кафедры, доктор филологических наук, профессор А. А. Чернобров. В настоящее время на кафедре трудятся высококвалифицированные специалисты, чьи знания и опыт помогают студентам стать настоящими профессионалами своего дела. Преподаватели кафедры обучались на курсах повышения квалификации за рубежом, в Москве, Санкт-Петербурге. Новейшие достижения отечественной и зарубежной методики находят успешное применение в лекционных курсах и на практических занятиях по английскому языку.

**Кафедра французского языка** основана в 1962 году. Первый выпуск состоялся в 1966 году. Кафедра французского языка является стабильным творческим коллективом. Ряд преподавателей прошел стажировки во французских университетах. Многие преподаватели кафедры осуществляют переводческую деятельность в рамках проектов сотрудничества между Администрацией НСО и отдельными регионами Франции. Кафедра французского языка тесно сотрудничает с Тулонским университетом и культурными центрами Lions Clubs (Франция). Студенты кафедры имеют уникальную возможность слушать лекции французских преподавателей по проблемам литературоведения и современной французской литературе.

Подспорьем в освоении иностранного языка служат не только технические средства, но и стажировки во Франции, Германии, Великобрита-





тании, а также занятия, проводимые носителями языка. Заключены международные договоры на обучение и стажировки в Бельгии и Турции. За последние годы факультет реализовал два уникальных проекта в рамках трехстороннего соглашения между НГПУ и университетами Франции и Германии. Доказательством хорошей подготовки студентов могут служить отзывы иностранных коллег. Активную деятельность ведет на факультете Лингвистический центр, где все желающие могут изучать европейские и восточные языки, пройти курсы по профильному обучению и подготовиться к сдаче ЕГЭ. Занятия ведут высококвалифицированные преподаватели и носители языка. Во внеучебное время студенты заняты в клубах по интересам. Особой, фирменной чертой ФИЯ НГПУ стали праздничные представления, которые студенты проводят на иностранном языке. И, конечно же, традиционные вузовские праздники: День первокурсника, День здоровья, Последний звонок, КВН, спортивные и другие мероприятия.

Выпускники ФИЯ также востребованы на телевидении и радио Новосибирска и Москвы, в мэрии Новосибирска и областной администрации, в библиотеках и различных коммерческих структурах, в посольствах и консульствах, зарубежных лицах и туристических агентствах. Немало среди них и профессиональных переводчиков.

Факультет иностранных языков 2010 года разительно отличается от 1945 года. Сегодня факультет оснащен тремя компьютерными классами, двумя видеоклассами, тремя специализированными кабинетами с учебно-методической литературой по иностранным языкам. Один из видеозалов оснащен самой современной системой спутникового телевидения, которая позволяет принимать и записывать учебные и другие зарубежные программы.

Безусловно, своей репутацией и авторитетом факультет обязан блестящим преподавателям и руководителям. С историей кафедры немецкого языка была связана вся жизнь и деятельность доцента И. Е. Авдеева, который отдал факультету более 50 лет, неоднократно избирался заведующим кафедрой, долгие годы был деканом факультета. Большой вклад в подготовку специалистов со знанием французского языка внесен почетным профессором НГПУ Ж. Муассоном (гражданин Франции).

Сегодня ведущие преподаватели (Л. В. Безденежных, И. А. Везнер, Л. Н. Вьюшкова, Н. Н. Илюшечкина, И. А. Канакин, Л. А. Коина, И. В. Микута, Л. И. Назина, Л. П. Полянская, Л. Э. Рогозина, К. В. Рогозин, А. А. Сучков, Л. И. Талебаровская, Л. И. Филоненко, С. П. Хорошилова, Ю. А. Шаньшин, З. В. Эсебуа, почетный профессор НГПУ В. Д. Шмидт – гражданин Бельгии) высоко держат планку факультета.



В настоящее время кафедрой английского языка заведует кандидат филологических наук, доцент В. Н. Зензоров, 18 лет возглавлявший факультет. Заведующая кафедрой немецкого языка и заместитель декана по учебной работе – кандидат филологических наук, профессор И. В. Архипова. Заведующая кафедрой французского языка – кандидат филологических наук, доктор наук Тулонского университета (Франция), профессор Р. И. Телешова. Заместитель декана по воспитательной работе – доцент С. Г. Самаркина. Декан факультета иностранных языков – кандидат педагогических наук, доцент Е. А. Костина.

В этом году факультету исполняется 65 лет. С юбилеем!

*Преподавательский состав ФИЯ*





**Во многих вузах Новосибирска обучают иностранным языкам. Какие преимущества выделяют факультет иностранных языков НГПУ из множества ему подобных, рассказала декан Екатерина Алексеевна Костина.**

– На первый взгляд, ничего особенного в специальности «Учитель иностранного языка» нет. Но наша уникальность заключается не в предлагаемой специальности, а в качестве языковой подготовки. У наших студентов высокий уровень владения языком, и это отмечают работодатели, причем не только в России, но и за рубежом (многие наши выпускники работают сейчас за границей). Жалоб на качество образования мы никогда не получали.

**– Чем обеспечивается такое качество языковой подготовки?**

– Во-первых, у нас очень профессиональный профессорско-преподавательский состав. Они имеют возможность проходить стажировки за границей, а также регулярно проходят курсы повышения квалификации. Во-вторых, мы стараемся как можно чаще привлекать носителей языка. Преподаватели из США, Германии, Швейцарии, Англии, Бельгии и Франции читают на нашем факультете лекции и проводят практические занятия. Это мотивирует студентов к более усердным занятиям, позволяет им общаться с носителями языка. В-третьих, наши студенты тоже могут пройти стажировку за границей. У нас есть договоры о сотрудничестве с учебными заведениями Англии, Германии, Франции и Бельгии, Турции. Во Франции это стажировки в Lions Clubs (Международных центрах франкофонии) во время летних каникул.

С Германией и Бельгией есть договоры о студенческих обменах – то есть студент может в течение семестра или двух учиться за границей бесплатно. В Англии нашим партнером является языковая школа в городе Ливерпуль, туда можно выезжать на краткосрочные языковые курсы.



**Екатерина Алексеевна Костина:**

**«Наша уникальность – в качестве языковой подготовки»**

**– Насколько я знаю, сотрудничество с Англией и Бельгией факультет начал в прошлом году. Какие направления планируется разрабатывать в будущем?**

– Сейчас мы планируем выход на восточные страны. У нас на факультете есть Лингвистический центр, где студенты НГПУ могут изучать не только европейские языки, но и турецкий и китайский. С Турцией у нас уже есть договор о летних стажировках, и турецкая сторона готова на конкурсной основе предоставить несколько бесплатных мест лучшим студентам. Кроме того, мы планируем начать сотрудничать с Китаем и, возможно, с Малайзией.

**– Не секрет, что многие студенты после окончания ФИЯ не собираются работать учителями – они поступают на этот факультет, чтобы выучить иностранный язык и стать, например, переводчиком. Но почему они**

**выбирают именно ФИЯ, а не вуз, где есть профильная специальность?**

– Как я уже говорила, диплом ФИЯ НГПУ высоко котируется на рынке труда. Думаю, что немалую роль при выборе играет наша репутация. Факультет иностранных языков НГПУ самый старый в городе, нам уже 65 лет. А это означает, что у нас давно сложились крепкие традиции, хорошая научно-методическая школа. Кроме того, НГПУ – это государственный вуз, а значит, есть возможность бюджетного обучения, выпускник получает диплом гособразца. И еще один «плюс», на мой взгляд, именно в том, что мы даем специальность «учитель»: это значит, что у нас работают люди, которые владеют методикой обучения иностранному языку, имеют профессиональную психолого-педагогическую подготовку и могут найти правильный подход к каждому студенту. Совокупность этих факторов, думаю, и привлекает к нам абитуриентов.

*Юлия Торопова*

## УВАЖАЕМЫЕ ПРЕПОДАВАТЕЛИ, СТУДЕНТЫ И АСПИРАНТЫ ФИЯ!



От всей души поздравляю вас с 65-летием со дня основания Факультета иностранных языков!

ФИЯ известен как один из старейших и авторитетнейших факультетов нашего университета. За годы своего существования факультет выпустил тысячи специалистов в области иностранных языков. ФИЯ первым в НГПУ реализовал международные программы обмена студентами и преподавателями и до сих пор является лидером в плане международного сотрудничества. Сегодня ФИЯ известный центр изучения иностранных языков и подготовки учителей, здесь осуществляются серьезные научные исследования, разрабатываются современные методические материалы, используются новейшие технологии. Факультет обладает мощным потенциалом и я, надеюсь, в перспективе сможет получить статус института. Новое время выдвигает новые требования, главным образом связанные с подготовкой учителя международного уровня. Не сомневаюсь, что эти, и другие задачи будут успешно реализованы высокопрофессиональным коллективом преподавателей и сотрудников ФИЯ.

От себя лично и от имени ректората желаю Вам здоровья, счастья, развития и процветания!

**Ректор ГОУ ВПО НГПУ  
Алексей Дмитриевич Герасёв**



## МЫ ШЛЕМ ПРИВЕТ ИЗ РАЗНЫХ ТОЧЕК МИРА!

Чем может гордиться хорошо развитый факультет? Материально-технической базой, библиотекой, преподавателями и, конечно, выпускниками, которые нашли место в жизни. Судя по данным посланиям, ФИЯ есть, чем гордиться!

Первое воспоминание, связанное с факультетом – это горечь поражения: я «провалила» вступительный экзамен. Но неудача только усилила мое желание стать студентом ФИЯ. Наилучший способ добиться желаемого – пойти на подготовительное отделение. Когда я в первый раз услышала, с какой легкостью студенты старших курсов и преподаватели говорили по-французски, я была поражена. «Я никогда не смогу так же говорить по-французски!» – была первая моя мысль.



Подготовительный год прошел. Я без всяких проблем сдала вступительные экзамены и, наконец-то, я студентка факультета иностранных языков. Вторым моим воспоминанием стали огромные усилия и этот бесконечный труд по освоению грамматики, фонетики, лексики. Мои самые яркие воспоминания связаны с четвертым и пятым годами обучения. На четвертом курсе, при содействии господина Муассона, многие студенты получили возможность посетить Францию в первый раз. Я оказалась среди них. Какое удовольствие применить свои знания в деле! Выразить свои мысли и понимать других, говорящих по-французски! В этот момент я поняла, что усилия не были напрасны.

На пятом курсе сбылась моя мечта: я уехала на стажировку в университет Тулона. Закончив университет в 2005 году, я поступила в бельгийский университет на филологический факультет. Судьба преподнесла мне встречу с молодым человеком, который стал моим мужем. В настоящее время я преподаю английский язык в школе и одновременно работаю над диссертацией в области дидактики литературы, культуры и языков в том же бельгийском университете. Я стараюсь не терять связи с ФИЯ. Через посредничество Р. И. Телешовой двум университетам (НГПУ и UCL) удалось установить контакты, заключив договор о сотрудничестве. В будущем предполагается укрепление установленных международных связей.

*Юлия Белясова-Коппе,  
выпуск 2005, г. Бельгия*

Привет ФИЯ из солнечной Ниццы и самые теплые пожелания в этот юбилей!

Когда в феврале 2009 года я искала стажировку, обязательную для защиты первого года учебной степени мастер международной торговли, я совершенно случайно попала в Ниццу во время празднования карнавала. Собеседование с директором фирмы прошло отлично, как говорят французы, «on a été sur la même longueur d'ondes», и мне объявили, что меня берут и нужно срочно переезжать. Я не верила своему счастью: девочка из крошечного городка Искитим, затерянного где-то в Сибири, «где всегда минус 40 и по улицам ходят медведи», будет жить на Лазурном берегу... Я благодарю судьбу, своих родителей и педуниверситет. Во время собеседования для стажировки директор французской фирмы долго изучала мое мотивационное письмо, потом посмотрела на меня и спросила: «А Вы правда сами все это написали? Ваше письмо безукоризненно». Это был наилучший комплимент моему владению французским языком. Перекручивая жизненные кадры назад, я вспоминаю о моем первом знакомстве с ФИЯ. Почти семь лет назад школьница из области приехала с мамой на электричке на курсы подготовки по английскому языку. Огромный университет, длинные коридоры. Курсы вела Екатерина Алексеевна Костина, которая всегда грозилась взять где-то какой-то «дрын», если абитуриенты плохо выполняли задания. И я поняла тогда, что сладко здесь не будет – надо работать, если хочешь чего-то достичь. Я хочу сказать искреннее спасибо всем преподавателям ФИЯ, деканату и методистам. Вот так, с Вашей помощью, я отправилась в непредсказуемое плавание по жизни с багажом знаний и моральных ценностей, которые Вы закладываете в каждого студента. Я поздравляю ФИЯ с юбилеем и желаю факультету дальнейшего процветания и попутного ветра!



*Ксения Туژیлова,  
выпуск 2008, г. Ницца*

На протяжении вот уже почти шести лет я часто слышу от французов один и тот же вопрос: «Неужели возможно в далекой Сибири так хорошо выучить французский язык?» И я каждый раз рассказываю о том, что есть в Новосибирске такой факультет иностранных языков, где все преподаватели русские, но знают языки лучше их носителей (это абсолютно точно, не для красного слова). Часто вспоминаю о том, как нас муштровали «отчиткой», как мы ставили сказки, ролевые игры, читали «*Bel ami*» и другие произведения французской классики, делали их литературные анализы и даже изучали архитектуру на французском языке. А еще судьба нам послала замечательного человека, М. Moisson, благодаря которому столько студентов реализовали свою мечту побывать во Франции.

Низкий вам поклон, дорогие наши преподаватели, за Ваш нескончаемый энтузиазм, любовь к языкам и умение передать ее студентам! Всей душой мысленно с вами в замечательный юбилей нашего факультета!

*Юлия Рогачёва,  
выпуск 2004, г. Страсбург*



Могу сказать, что мне в свое время повезло со школой, и я была приятно удивлена, обнаружив спустя несколько месяцев после начала учебного года, что мой факультет на самом деле – это отдельное пространство, заходя куда не только чувствуешь себя как дома, но и где ты точно знаешь, что твои интересы, увлечения разделяют множество людей – студентов и преподавателей. И это отдельно существующее культурное пространство необходимо для применения в жизни знаний о культуре, традициях, языке изучаемых стран. Сколько разговоров на английском-французском-немецком можно услышать, проходя по коридорам! Всегда находилось место праздникам, традиционным для иноязычных стран, фонетическим конкурсам, итогами которых являются не только заряд бодрости и веселья, но и прекрасные результаты отработки и закрепления материала, полученного во время аудиторных занятий. Регулярное обсуждение англоязычной литературы, выступления преподавателей и просто граждан США, Германии, Франции, Англии. Студентам предоставлена возможность заниматься научно-исследовательской работой, участвовать в научных конференциях и проблемных группах, совершенствоваться в спорте, проявлять себя в общественной и культурно-массовой деятельности.

Стоит отдельно отметить работу заведующего кафедрой Виктора Николаевича Зензерова, который всегда, несмотря на свое почетное звание доцента и кандидата филологических наук, находил место юмору на занятиях, что заметно облегчало жизнь студентам. Мощнейший воспитательный импульс факультету на все времена дала Светлана Григорьевна Самаркина, а образовательный – декан ФИЯ, кандидат педагогических наук, доцент кафедры английского языка Екатерина Алексеевна Костина, за что им также отдельное спасибо! Закончив университет, я без раздумий пошла работать в школу учителем английского языка, как и подавляющее большинство моих однокурсников; и не только потому, что этого требовало целевое направление, а именно взяв пример с этих энергичных и отзывчивых людей.

*Ю. Н. Гулевич, учитель  
английского языка МБОУ ИЭЛ,  
выпуск 2009, г. Новосибирск*

Закончила ФИЯ в 1978 году (франко-немецкое отделение). С 1979 по 1984 год работала на кафедре французского языка. С 1984 года по настоящий момент работаю в НГМУ в качестве преподавателя латинского и французского языков на кафедре лингвистики и межкультурной коммуникации.

Учиться на инязе всегда было престижно и интересно. Мечта стать «французенкой» появилась у меня мгновенно – с первых звуков французской речи (это были стихи). Я была очарована великолепным звучанием, гармонией и каким-то неуловимым шармом французского языка. Мечта сбылась – я стала студенткой. Это были лучшие годы моей жизни. Самые яркие воспоминания: занятия по фонетике, концерты самодеятельности, конкурсы, французский клуб в Доме ученых. Я выражаю особую благодарность своим дорогим учителям, некоторых из которых, к сожалению, уже нет с нами. Как можно забыть Маргариту Васильевну Порватову, которая добивалась от нас точности звуков? Как трудно нам давались «liaison» и «enchaînement» в потоке речи... Не могу не вспомнить Раису Федоровну Богданову – великолепного методиста, учившего нас премудростям ведения урока. А также чету Успенских (Елизавету Васильевну и Владимира Михайловича), вложивших в нас столько любви к Франции и французскому языку. Свет этой любви до сих пор вдохновляет меня и моих коллег.

Вспоминая моих первых учителей в Alma mater, не могу не высказать слова благодарности Маргарите Петровне Алексеевой. Именно она привила мне любовь к классической латыни. Ее занятия всегда были для нас праздником – неким театральным представлением. Спасибо всем, кто учил нас, учился вместе с нами.

*И. С. Алексеева (Пашеева),  
преподаватель НГМУ, выпуск 1978, г. Новосибирск*



Попыталась проанализировать, что я чувствую, когда думаю или вспоминаю о факультете и поняла – сплошной позитив! Я, как сейчас говорит молодежь, реально горжусь тем, что я училась на инязе! Ведь быть учителем – это не очень модно или даже очень не модно, как считают многие. Но у меня профильное образование, я использую те знания, что получила в высшей школе, и это здорово. Оценивая учебный процесс на факультете, я теперь уже с профессиональной точки зрения могу понять и увидеть работу, которую проводили наши преподаватели и которую студенты обычно не замечают, принимая как данность. Вспоминаются мне, например, встречи с французами в рамках клуба. Помню

Ж. Муассона и восторг при виде бархатных сердечек, летящих в аудитории – такой красивый французский жест после лекции! Что касается занятий, то, на мой взгляд, их главная черта – понятность. Понятность в области требований, четкость предоставления материала.

*Светлана Вершинина (Галушкина),  
выпуск 2000*



С первого класса я изучала английский язык, и, когда пришло время определиться с выбором вуза, я без колебаний решила поступать на факультет иностранных языков в НГПУ. С первого дня обучения я заметила: когда заходишь на ФИЯ, сразу же попадаешь в особый мир, особую атмосферу, которой нет на любом другом факультете. Студенческая жизнь бурно закипела: лекции, семинары, выступления на конференциях. Неудивительно, что выпускники ФИЯ обладают внушительным багажом знаний, ведь наши преподаватели – настоящие профессионалы. Только они смогли разжечь в нас страстную любовь к языку. Применяя новые технологии обучения, нестандартные задания, наши преподаватели сумели донести до нас все тонкости языковой структуры и культурологические особенности стран изучаемого языка.

Не могу не отметить, что нам всегда предоставляли простор для творческой самореализации. Большое число традиционных мероприятий позволило нам проявить свои креативные способности: День первокурсника, вечера творчества, Дни здоровья, Хэллоуин – и это далеко не полный список.

Так грустно осознавать, что закончилось это прекрасное, незабываемое время. Но я уверена, наш факультет выпустит еще немало высококвалифицированных специалистов, которые будут питать к нему такие же искренние чувства.

*А. С. Гридасова,  
учитель английского языка гимназии №12,  
выпуск 2009, г. Новосибирск*

Боритесь! Празднуйте! Ликуйте!  
Не бойтесь мелких неудач,  
И цели новые рисуйте,  
Какие? – Нам не угадать.  
А грустно станет – пусть на помощь  
Придут студенты и друзья,  
Хотя не стать здесь одиноким,  
За Вами крепкая семья!  
Хотим ФИЯ мы все поздравить  
И счастья гору пожелать,  
Чтоб между делом успевали  
Плоды усилий пожинать.

*Екатерина Крикун,  
Анастасия Мазура,  
Полина Кригер,  
выпуск 2004, г. Новосибирск*

Наша юность, молодость, все самое светлое было, наверное, связано с пребыванием в стенах этого вуза. Сейчас, проработав 35 лет по выбранной любимой специальности, понимаешь, какие глубокие, серьезные знания мы получили.

С огромной благодарностью и низким поклоном хочется вспомнить зав. кафедрой Вульфа Яковлевича Плотнина (мы имели счастье прослушать его курс истории английского языка), неподражаемую Наталью Константиновну Чернакову с ее блестящей английской фонетикой! Сколько мы узнали о богатстве английской и американской литературе из интереснейших лекций Зои Вадимовны Эсебуа! А примером тщательного, внимательного отношения к языку была для нас уникальная Елена Леонидовна Голдфильд!

И после окончания института мы часто посещали ее лекции о писателях и поэтах в областной библиотеке. Мы всегда с гордостью вспоминаем наших любимых преподавателей, годы учебы в институте. Хочется сказать огромное спасибо всем и низкий поклон! Никогда не жалели о том, что выбрали эту профессию, и наши преподаватели, обучая нас, привили нам еще большую любовь к английскому языку, к этой прекрасной профессии «сеять разумное, доброе, вечное».

*О. И. Гусева (Орлова), Л. В. Токарева,  
преподаватели НГМУ, выпуск 1974, г. Новосибирск*



Дорогие преподаватели, выпускники и студенты ФИЯ! Поздравляю Вас всех с юбилеем и желаю процветания, дальнейших успехов и радостных дней нашему факультету. ФИЯ стал для меня окном в мир, открыл новые возможности. Изучая иностранные языки, мы все приобщаемся к мировой культуре. Чем большим количеством языков мы владеем, тем больше впечатлений мы способны получить. Желаю ФИЯ дальнейших международных контактов, обменов, свежих талантливых профессиональных кадров.

*Майя Максимова, выпуск 2003, Гамбург*

ФИЯ для меня это место, которое помогло мне не только раскрыться как человеку, но и понять, как это классно – быть учителем английского языка. Те знания, которые мне посчастливилось получить здесь, всегда помогали и, думаю, еще долгое время будут помогать мне быть хорошим учителем и профессионально выполнять свое дело. Так интересно проходили все конкурсы и соревнования в языке, как сложно было в учебе, но зато как теперь легко «в бою»! От всей души поздравляю любимый факультет с Днем рождения! Большое спасибо тебе, мой дорогой факультет! Все люди, которые работают здесь, вкладывают душу в то, что делают, а именно учат сегодняшних студентов, а в будущем педагогов быть не только профессиональными, но и человечными, добрыми и веселыми. Отдельное спасибо всем, кто вложил свои знания, подарил свою заботу и тепло 21 группе выпуска 2004 года. Я очень-очень благодарна вам. Удачи, успехов, процветания!!!

*Преподаватель «Инглиш Фест»  
Татьяна Савилова, выпуск 2004*



## БЕЗ НИХ НЕ БЫЛО БЫ

Студенты относятся к ним с трепетом, выпускники вспоминают с любовью, коллеги уважают. Это те люди, которые отдали много сил для образования студентов, развития факультета – преподаватели ФИЯ.

### О ЗОЕ ВАДИМОВНЕ ЭСЕБУА



Отмечая юбилей факультета иностранных языков, хочется с особой теплотой отозваться о тех наших преподавателях, знакомство и общение с которыми особенно ценишь. Зоя Вадимовна Эсебуа – как раз тот учитель, который помогает студентам открыть в себе новые творческие и интеллектуальные возможности. Порядочность, оптимизм, стремление к цели,

вера в собственные силы, «вынесение за скобки» препятствий, творческая и гражданская активность – те принципы, которым Зоя Вадимовна учит студентов по собственному опыту и на примере знаменитого английского писателя и близкого друга Колина Уилсона, с которым она дружит уже многие годы.

Нас, ее студентов и коллег, всегда захватывают рассказы Зои Вадимовны о тех замечательных людях, с которыми ее свела судьба. С особой теплотой она всегда вспоминает Валентину Васильевну Ивашеву, ее научного руководителя и одного из выдающихся отечественных литературоведов, человека нелегкой и уникальной судьбы. В личном архиве Зои Вадимовны хранятся письма Валентины Васильевны, она переписывается с современными английскими писателями (Колином Уилсоном, Джоанной Троллоп, Розамунд Пилчер). Многие студенты Зои Вадимовны стали учеными, переводчиками, общественными деятелями.

На занятиях у нее всегда очень интересно, она чудесная рассказчица, прекрасный знаток и большая поклонница живописи и музыки, что очень важно для преподавателя литературы. В студентах Зоя Вадимовна особенно ценит трудолюбие, порядочность и добросовестность.

Я очень дорожу и горжусь тем, что была и остаюсь ее ученицей и очень рада за тех студентов, которые имеют возможность научиться так же любить английский язык, литературу, искусство, преподавание, как Зоя Вадимовна, и также увлеченно учить других и открывать для себя новое и интересное.

Дорогая Зоя Вадимовна! Желаем Вам здоровья, энергии, благополучия, творческих, отзывчивых и благодарных студентов.

*Старший преподаватель кафедры  
английского языка ФИЯ НГПУ  
Анна Васильевна Цепкова*

Зоя Вадимовна Эсебуа – опытейший член нашей кафедры. За свою долгую творческую педагогическую жизнь она воспитала целые поколения отличных специалистов, которые работают в различных сферах деятельности – учителями в школах города и области, преподавателями вузов, в различных организациях в стране и за рубежом. Все они с большой теплотой и благодарностью отзываются о годах учебы в НГПУ и вспоминают интересные лекции по зарубежной литературе, оригинальные семинары и практические занятия по языку З. В. Эсебуа.

Зоя Вадимовна – очень увлеченный человек, который воспитывает эту увлеченность в своих студентах. Она не только преподает предмет, но обладает способностью развивать и воспитывать личность через свой предмет. Зоя Вадимовна активно вовлекает студентов в научную работу. Ее студенты выступают с интересными докладами на научных студенческих конференциях, пишут курсовые и дипломные работы, посвященные актуальным общественным, этическим и литературоведческим проблемам. Зоя Вадимовна активно работает по профориентации студентов.

Многие из преподавателей нашей кафедры – ее бывшие ученики, и благодарны ей за внимание, уважительное отношение и за переданные ею знания и опыт.

*Старший преподаватель кафедры  
английского языка ФИЯ НГПУ  
Людмила Ивановна Филоненко*



Кафедра английского языка



## ТАКОГО ФАКУЛЬТЕТА...

### О ЛЮДМИЛЕ ИВАНОВНЕ ФИЛОНЕНКО



Жизнь нашей уважаемой Людмилы Ивановны Филоненко неразрывно связана с Новосибирским педуниверситетом: сначала блестящая студентка, позднее выпускница и талантливый молодой преподаватель и, наконец, знающий и опытный специалист на кафедре английского языка ФИЯ.

Наша Людмила Ивановна не только обучала студентов, она всегда училась сама: аспирантура, курсы повышения квалификации в лучших университетах России – это вехи ее педагогических поисков и стремления стать компетентным и уважаемым профессионалом. Людмила Ивановна обучала не только наших студентов. Она много лет работала с учителями средних школ Новосибирска, с иностранными студентами и школьниками – будущими студентами НГПУ.

*доцент кафедры английского языка ФИЯ НГПУ  
Наталья Михайловна Полякова*

### ОБ АНАТОЛИИ АНАТОЛЬЕВИЧЕ СУЧКОВЕ

Чтобы рассказать об этом человеке, так и хочется начать с чего-нибудь интригующе-интересного. Мое первое знакомство с ним произошло, когда я сам еще делал первые шаги в изучении языка. Второе, когда я опять-таки делал первые шаги, но уже как преподаватель. И в том, и в другом случае было чувство удивления: такая мощь ума, и не кричит о себе. Такое великолепное знание предмета и никакого позерства, никакого самолюбования. Истинно энциклопедические знания, ходячий словарь французского языка всех, порой, казалось бы, немыслимых сфер употребления – все это завораживает и порождает легкое чувство белой зависти. Вместе с тем, это надежный товарищ, друг и коллега, который всегда готов помочь.

Анатолий Анатольевич работает на кафедре, и путь его профессионализма восхищает. Сначала и сам студент, потом ассистент, аспирант и, наконец, доцент. Ему довелось поработать и в Африке, и во Франции. А уж те дисциплины, которые он преподавал и продолжает преподавать, не передаются перечислению.

Однако не только это характеризует Анатолия Анатольевича. Он всегда может вступить за тех, кто несправедливо ущемлен. Давайте пожелаем нашему дорогому и уважаемому Анатолию Анатольевичу крепкого здоровья, интересной работы и внимания.

*старший преподаватель кафедры французского языка ФИЯ НГПУ  
Константин Владимирович Розозин*



### О ЛЮДМИЛЕ ПАВЛОВНЕ ПОЛЯНСКОЙ



Об этом уникальном человеке можно говорить много и долго – и только хорошее! Людмила Павловна работает на кафедре французского языка уже почти 30 лет. Она – величайший энтузиаст своего дела, без остатка отдающий студентам весь багаж знаний. За время работы на факультете она вела практические занятия по французскому языку для студентов 2-5 курсов, читала лекции по теоретической фонетике, вела семинары по теоретической грамматике. Ее «конек» – это курс истории французского языка, который многие пятикурсники франко-английского отделения не без оснований называют своим любимым предметом. Уроки Людмилы Павловны отличаются креативностью, разнообразием заданий и индивидуальным подходом к каждому студенту.

Студенты говорят о ней: «Она строгий, требовательный педагог – это замечательно, это не дает расслабляться!»; «На ее уроках всегда все понятно, самые сложные правила французской грамматики она умеет объяснить так, что они начинают казаться простыми!»; «На занятии она всегда подбодрит дружеской улыбкой, одобряющим кивком головы – и сразу чувствуешь прилив сил, готовность работать еще и еще!»



Ежегодно она участвует в научных и учебно-методических конференциях; ею написано более тридцати научных статей и тезисов докладов и опубликовано три научных пособия, которые помогают студентам осваивать курс истории языка.

В течение 11 лет Людмила Павловна заведовала кафедрой французского языка. За это время она проявила себя как ответственный руководитель, болеющий душой за свой коллектив и стремящийся сделать так, чтобы каждому преподавателю под ее началом работалось плодотворно и комфортно. Будучи эмоциональным и деловым лидером, всегда помогала советом, умела поднять рабочий энтузиазм в трудную минуту.

За свои многочисленные заслуги в 2000 году Людмила Павловна была награждена нагрудным знаком «Почетный работник высшего профессионального образования Российской Федерации».

Коллеги кафедры французского языка очень гордятся таким сотрудником и надеются видеть Людмилу Павловну в своих рядах еще долгие-долгие годы!

*доцент кафедры французского языка  
Ольга Сергеевна Зорькина*

## О ГАЛИНЕ ТИМОФЕЕВНЕ СИМОНОВОЙ



Спросите любого студента франко-английского отделения, куда он в случае необходимости может прийти и получить необходимую информацию, нужную литературу и, что самое главное, встретить внимание и душевную теплоту. Каждый вам ответит, что это – кабинет французского языка, где всех гостеприимно встречает его хозяйка – Галина Тимофеевна Симонова.

Галина Тимофеевна – педагог не только по образованию, но и по характеру, по образу жизни. Она учит и воспитывает детей и студентов уже в течение 44 лет. За ее плечами 37 лет работы в школах города, причем в некоторых школах французский язык появился именно благодаря ей.

Галина Тимофеевна заведует кабинетом уже в течение 22 лет. Она являет собой пример редкого сочетания строгости и душевности: все приходящие в 304 кабинет знают, что здесь нельзя шуметь, сорить. Все приучены к тому, что взятая книга должна быть возвращена вовремя и в надлежащем виде, что со справочной литературой следует обращаться осторожно и бережно. И при этом все знают, что в кабинете французского языка им всегда помогут, подскажут, внимательно выслушают, а если нужно, то и пожалеют. Поэтому студенты идут к Галине Тимофеевне не только за консультациями и

литературой, но и за душевным теплом и материнской заботой.

Кабинет французского языка неоднократно был признан лучшим на факультете иностранных языков. В нем имеется богатая библиотека на французском языке, а также комплекс учебных, научных и методических материалов, необходимых для подготовки к занятиям, для написания курсовых и выпускных квалификационных работ, для проведения педагогической практики в школе. Поэтому выпускники факультета, работающие в школе или в других учебных заведениях, нередко обращаются к Галине Тимофеевне за помощью.

За многолетний добросовестный труд Галина Тимофеевна Симонова награждена в 2000 г. Почетной грамотой Министерства образования Российской Федерации.

*доцент кафедры французского языка ФИЯ НГПУ  
Людмила Павловна Полянская*



◀ Кафедра французского языка

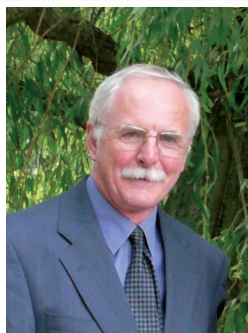
Кафедра немецкого языка ▶





## ЗА ПРЕДЕЛАМИ ФИЯ

Конечно, можно задаться вопросом, раз студенты учат иностранные языки, то как обстоят дела с международным сотрудничеством? Своими международными связями ФИЯ может гордиться по праву.



*«I was involved only in the Language Faculty, but I was deeply impressed by the dedication and professionalism of the teaching staff there, their enthusiasm to continue their own learning while constantly trying to find the best methods they could to pass on their expertise to the students within the restrictions placed on them by time, space and resources. As for the students, almost without exception they were highly motivated and eager to learn, and, despite a little natural shyness, ready to make the most of a brief visit from an English native speaker. With both staff and students I felt myself welcomed, appreciated and among friends, and I was happy to share with them the spirit of teaching and learning which was common to us all».*

Я приобщился только к работе на факультете иностранных языков, и меня сильно впечатлили преданность своему делу и профессионализм преподавателей, их желание повысить свой уровень, постоянно пытаюсь найти лучшие методы обучения, чтобы передать свой опыт студентам в условиях ограниченного времени, пространства и ресурсов. Что касается студентов, все они, почти без исключения, очень мотивированы, жаждут знаний, и, несмотря на некоторую природную скромность, готовы извлечь наибольшую пользу из краткого визита носителя языка. И учителя, и студенты радушно принимали меня, ценили и относились ко мне по-дружески, и я был счастлив разделить с ними общий для нас дух учительства и самообучения.

**Ричард Помфрет, Англия**

В конце 2002 года мне вместе с коллегами из университетов Новосибирска (Россия), Кёльна (Германия) и Тулона (Франция) выпала честь участвовать в подготовке и проведении первого совместного проекта на тему «Защита окружающей среды и устойчивое развитие».

Этот проект, с успехом реализованный на базе вышеназванных университетов в 2003 году, получил моральную и финансовую поддержку Германо-французского молодежного союза. Следующий проект подобного рода, состоявшийся в 2008-09 гг., проводился по инициативе преподавателей и студентов университетов Экс-ан-Прованс (Франция), Новосибирска (Россия) и Ахена (Германия). И вновь Германо-французский молодежный союз активно поддержал этот проект, целью которого было создание модели по организации производственной практики студентов и обмену данными о вакансиях в международных организациях и на предприятиях.

В ходе подготовки и реализации обоих проектов мне была предоставлена возможность прочитать на факультете иностранных языков НГПУ цикл лекций по проблемам питания, экологии и страноведению. Особую радость и удовлетворение доставляли мне встречи и дискуссии со студентами, их искренняя заинтересованность и увлеченность языком.

Большой честью для меня было присуждение мне звания почетного профессора НГПУ на торжественной церемонии 18 марта 2009 года. Вручив мне диплом почетного профессора НГПУ, президент университета, профессор, доктор педагогических наук Петр Вольдемарович Ленин и ректор НГПУ, профессор, доктор биологических наук Алексей Дмитриевич Герасёв приняли меня в круг профессоров этого замечательного университета, имеющего давние и добрые традиции. Пользуясь случаем, мне хотелось бы выразить свою особую признательность декану факультета иностранных языков, кандидату педагогических наук, доценту Екатерине Алексеевне Костиной и заместителю декана, заведующей кафедрой немецкого языка, кандидату филологических наук, профессору Ирине Викторовне Архиповой за всестороннюю поддержку и организацию моего пребывания на факультете.

Присуждение мне этого почетного звания я рассматриваю как определенное обязательство способствовать расширению академических контактов и укреплению дружеских отношений между нашими странами, и, в первую очередь, между молодыми людьми.

В своей речи на торжественной церемонии консул ФРГ в Новосибирске г-н Михаэль Кантцлер особо подчеркнул важность сотрудничества между Россией и Германией на университетском уровне.

**Почетный профессор НГПУ, доктор  
Вольф Шмидт, Бельгия**

Мы сотрудничаем со многими зарубежными организациями:

- Университет г. Ахен (Германия)
- Университет им. Гейне (г. Дюссельдорф, Германия)
- Академия Клаузенгоф (г. Дингден, Германия)
- Школа английского языка (г. Ливерпуль, Англия)
- Университет Тулона и Вара (Франция)
- Ассоциация исследований и педагогических разработок в области национального образования «ARAPEN» (г. Бурж, Франция)
- Образовательное частное учреждение United Towers Overseas Consulting (г. Стамбул, Турция)
- Туристическое агентство «Одеонтур» (Турция)

Наши студенты имеют дополнительную возможность изучать восточные и европейские языки в Лингвистическом центре. Занятия проводят квалифицированные преподаватели ФИЯ и носители языка, имеющие педагогическое образование. Во время каникул организуется зарубежные поездки и стажировки в составе учебной группы.

(Контактный телефон: 89139253465, Лилия Валерьевна Безденежных).

## НЕ УЧЕБОЙ ЕДИНОЙ ЖИВ СТУДЕНТ ФИЯ

### ЛИТЕРАТУРНЫЙ КЛУБ

Нельзя изучать иностранный язык, не изучая культуру страны, жители которой на нем говорят. А литература составляет неотъемлемую часть культуры любого общества, отражает происходящие в нем изменения. В литературном клубе ФИЯ студенты под руководством старшего преподавателя кафедры английского языка Александра Васильевны Цепковой регулярно обсуждают литературу англоязычных стран. Члены клуба нередко выступают с докладами в школах города и в областной библиотеке.

### ИНТЕР-КЛУБ

Старшее поколение наверняка помнит так называемые клубы интернациональной дружбы. Примерно те же функции выполняет и современный интер-клуб ФИЯ. В нем ведется работа по трем направлениям: английскому, немецкому и французскому. Студенты общаются с носителями языка, узнают много нового о культуре стран изучаемого языка. Кроме того, интер-клуб занимается и осуществлением международных студенческих проектов, и планированием заграничных стажировок. В рамках французского направления в работе клуба осуществляется сотрудничество с международными центрами франкофонии Lions Clubs.

### ТРАДИЦИИ

Одна из самых ярких традиций факультета – проведение конкурса «Мисс ФИЯ». «Мистеров» выбирают не каждый год, потому что они на ФИЯ, как и на многих других факультетах НГПУ, в дефиците. Зато девушки участвуют в конкурсе охотно – у жюри даже возникают трудности с выбором самой-самой. Кстати, в прошлом году победительница конкурса «Мисс ФИЯ» Елена Козина стала королевой красоты НГПУ.

Другая замечательная традиция связана с... сессией! На немецком отделении ФИЯ экзамен по «Практике письменной и устной речи» проводится в театрализованной форме: студенты готовят сценки на немецком языке. Участвуют в представлениях и уже давно сдавшие экзамен старшекурсники.



Студенческая жизнь на факультете иностранных языков НГПУ яркая и разнообразная. Деятельность клубов по интересам крутится, в основном, вокруг образовательных интересов студентов. Но зато как крутится!



### СЛОВАРЬ ПЕРВОКУРСНИКА:

**Аудитория** – место, куда вам придется ходить на все лекции и семинары. Номер аудитории вы сможете узнать из расписания, которое находится на 3 этаже.

**Библиотека** – студент, не стоит рассчитывать, что для успешной учебы в университете тебе будет достаточно того, что расскажет преподаватель. Хочешь – не хочешь, а ходить в библиотеку придется!

**Группа** – с поступлением в вуз в твоей жизни появится 10-15 человек, которые станут тебе больше, чем родственниками. С ними ты будешь сидеть плечом к плечу, есть одно и то же в одних и тех же ларьках, переписывать лекции из одних и тех же тетрадок, списывать на экзамене из одних и тех же шпаргалок. И так пять лет!

**Декан** – обычно с этим важным в жизни студента человеком хорошо знакомы только выдающиеся отличники и двоечники. Остальные видят декана изредка, посещая занятия по страноведению.

**Зачетка** – в этот маленький альбом ты будешь пять лет собирать коллекцию из преподавательских автографов. Это странное увлечение с первого курса охватывает всех студентов ФИЯ. И самое удивительное, если вдруг тебе это увлечение станет чуждым, и ты не наберешь нужное количество автографов, то ни стипендия, ни получение диплома тебе не светят.

**Иностранные языки** – собственно то, ради чего мы все тут собрались. Их ты будешь изучать ни много ни мало пять лет.

**Курсовая** – работа, которая больше, чем реферат, но меньше, чем диплом. Не стоит откладывать ее напоследок – см. пункт «Зачетка».

**Общага** – все, кому повезло здесь жить, вместе с университетом оканчивают еще и этот особый вуз. Выпускники общаги умеют изучать философские трактаты под «Rammstein», принимать душ в раковине под краном и готовить первое, второе и десерт из лапши «Доширак».

**Сессия** – если сразу после Нового года или в июне ты заметил в университете массовое появление студентов, бледных, с горящим взглядом и потрепанными конспектами в руках, а возле ксерокса огромные очереди, не пугайся. Просто пришла сессия. Большинство студентов мечтают, чтобы она как пришла, так и ушла, и визит ее был недолгим. Но некоторые ненасытные личности хотят продлить удовольствие и сдают экзамены еще очень долго.

**Шпаргалка** – студенты ФИЯ, проведя ряд длительных и рискованных экспериментов, выяснили, что шпоры бывают: ножные, ручные, наручные и вручные (те, что вмонтированы в ручку), карманные, юбочные и подъюбочные. И это только малая доля всего разнообразия шпаргалок. Продолжи эксперименты, начатые предшественниками, и, может быть, ты станешь великим шпороведом.

**Энергия** – без нее на ФИЯ никуда. Все студенты и преподаватели факультета – энергичные энтузиасты, день и ночь не покладая рук и не смыкая глаз трудящиеся на благо родного факультета и страны.

**Юмор** – без юмора каждому студенту, как и без энергии, не обойтись. Только здоровое чувство юмора и хорошее воображение может помочь сдать экзамен, даже если хороший анекдот – это единственное, что ты знаешь.